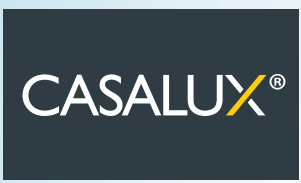




Montageanleitung Instruction de montage Istruzioni di montaggio



LED SCHREIBTISCHLAMPE LAMPE DE TABLE À LED LAMPADA DA TAVOLO LED



CH VERTRIEBEN DURCH: |
COMMERCIALISÉ PAR: |
COMMERCIALIZZATO DA: |

MÜLLER-LICHT INTERNATIONAL GMBH
GOEBELSTRASSE 61-63
28865 LILIENTHAL
GERMANY

KUNDENDIENST • SERVICE APRÈS-VENTE
ASSISTENZA POST-VENDITA 829971

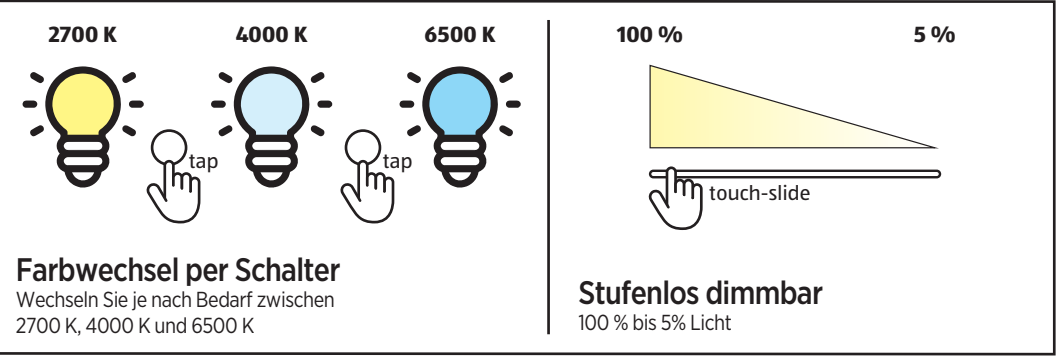
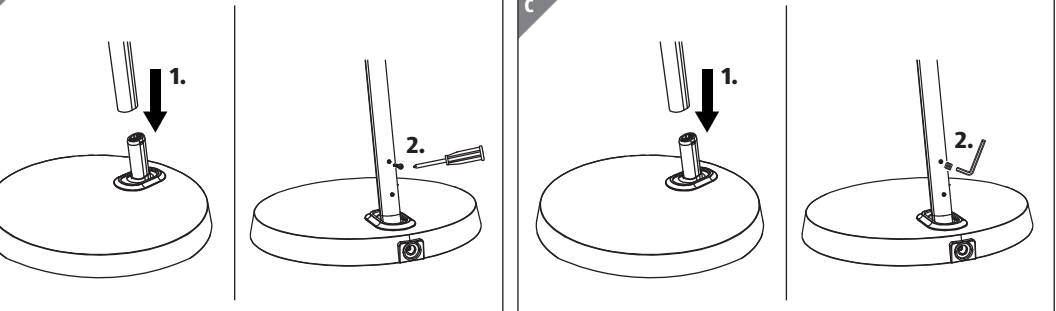
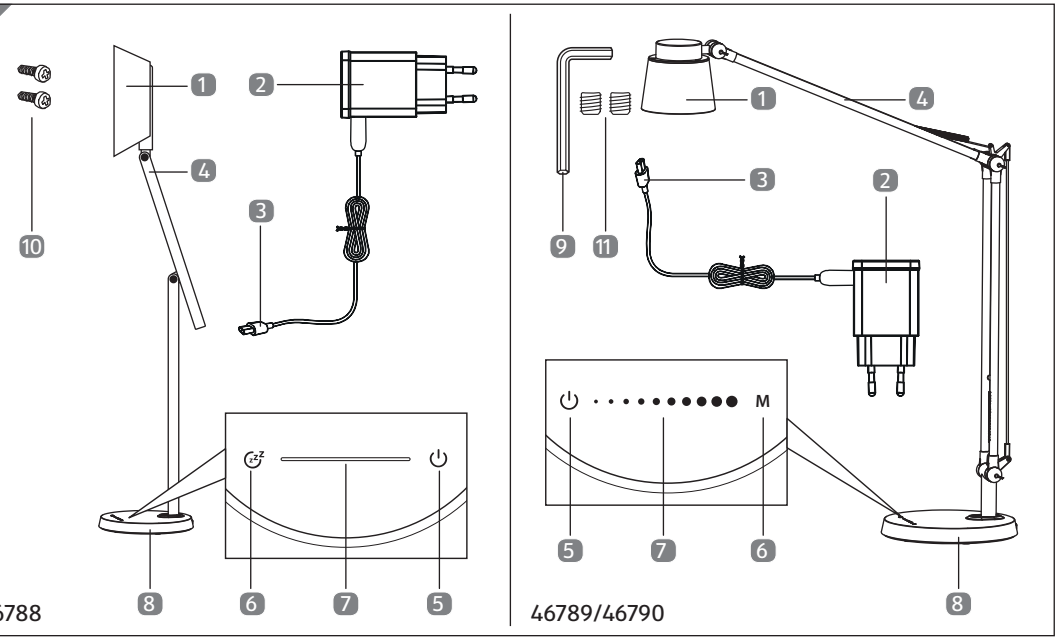
Bitte wenden Sie sich an Ihre ALDI SUISSE Filiale.
Veuillez vous adresser à votre filiale ALDI SUISSE.
La preghiamo di rivolgervi alla sua filiale ALDI SUISSE.

MODELLE / MODÈLE / MODELLO:
46788, 46789, 46790 01/2024

3 ANNEE GARANTIE
ANS GARANTIE
ANNI DI GARANZIA

Dok./Rev.-Nr. 46788-46790_BDA_Tischleuchte_Premium_HOFER_CH_005

Lieferumfang/Produktteile		
1 Leuchtenkopf	4 Schwenkarm	7 Dimmer
2 Netzteil	5 An/AUS-Schalter	8 Leuchtenfuß
3 USB-Kabel	6 Umsschalttaste	9 Inbusschlüssel
10 Schrauben	11 Madenschrauben	



Allgemeines Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren

Diese Bedienungsanleitung gehört zu diesen LED Tischlampen (im Folgenden nur „Leuchte“ genannt). Sie enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme und Verwendung.
Lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie die Leuchte einsetzen. Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen und zu Schäden an der Leuchte führen. Die Bedienungsanleitung basiert auf den in der Europäischen Union gültigen Normen und Regeln. Beachten Sie im Ausland auch landesspezifische

Richtlinien und Gesetze.
Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf. Wenn Sie die Leuchte an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.

Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Bedienungsanleitung, auf der Leuchte oder auf der Verpackung verwendet.



Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

HINWEIS!

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.

Dieses Symbol gibt Ihnen nützliche Zusatzinformationen zur Verwendung.

Dimmbarkeit.

Die Leuchte ist nicht dimmbar über konventionelle Dimmer.

Produkte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, entsprechen der Schutzklasse III.

Produkte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, entsprechen der Schutzklasse II.

Dieses Symbol weist darauf hin, dass Sie die Leuchte nur in Innenräumen verwenden dürfen.

Das Symbol „GS“ steht für geprüfte Sicherheit. Produkte, die mit diesem Zeichen gekennzeichnet sind, entsprechen den Anforderungen des deutschen Produktsicherheitsgesetzes (ProdSG).

Konformitätserklärung (siehe Kapitel „Konformitätserklärung“): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.

Die Lichtquelle des umgebenden Produktes ist für den Benutzer nicht ersetzbar.

Die Leuchte ist schwenkbar.

Gleichstrom.

Wechselstrom.

Netzteil.

- Tauchen Sie weder die Leuchte noch das Netzkabel oder den Netzstecker in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Fassen Sie den Netzstecker niemals mit feuchten Händen an.
- Ziehen Sie den Netzstecker nie am Netzkabel aus der Steckdose, sondern fassen Sie immer den Netzstecker an.
- Verwenden Sie das Netzkabel nie als Tragegriff.
- Halten Sie die Leuchte, den Netzstecker und das Netzkabel von offenem Feuer und heißen Flächen fern.
- Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.
- Knicken Sie das Netzkabel nicht und legen Sie es nicht über scharfe Kanten.
- Verwenden Sie die Leuchte nur in Innenräumen. Betreiben Sie die Leuchte nie in Feuchträumen.
- Lagern Sie die Leuchte nie so, dass sie in eine Wanne oder in ein Waschbecken fallen kann.
- Greifen Sie niemals nach einem Elektrogerät, wenn es ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie in einem solchen Fall sofort den Netzstecker.
- Wenn Sie die Leuchte nicht benutzen, sie reinigen oder wenn eine Störung auftritt, schalten Sie die Leuchte immer aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

⚠️ WARNUNG!

Gefahren für Kinder und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten (beispielsweise teilweise Behinderte, ältere Personen mit Einschränkung ihrer physischen und mentalen Fähigkeiten) oder Mangel an Erfahrung und Wissen (beispielsweise ältere Kinder).

- Diese Leuchte kann von Kindern ab acht Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs der Leuchte unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit der Leuchte spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Halten Sie Kinder jünger als acht Jahre von der Leuchte und der Anschlussleitung fern.
- Lassen Sie Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen. Kinder können sich beim Spielen darin verfangen und ersticken.

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit der Leuchte kann zu Beschädigungen der Leuchte führen.

- Bringen Sie das Netzkabel nicht mit heißen Teilen in Berührung.
- Setzen Sie die Leuchte niemals hoher Temperatur (Heizung etc.) oder Witterungseinflüssen (Regen etc.) aus.
- Füllen Sie niemals Flüssigkeit in die Leuchte.
- Tauchen Sie die Leuchte zum Reinigen niemals in Wasser und verwenden Sie zur Reinigung keinen Dampfreiniger. Die Leuchte kann sonst beschädigt werden.
- Geben Sie die Leuchte keinesfalls in die Spülmaschine. Sie würden sie dadurch zerstören.
- Verwenden Sie die Leuchte nicht mehr, wenn die Kunststoffbauteile der Leuchte Risse oder Sprünge haben oder sich verformt haben. Ersetzen Sie beschädigte Bauteile nur durch passende Originalersatzteile.
- Die Lichtquelle des umgebenden Produktes sind für den Benutzer nicht ersetzbar.
- Wenn die Lichtquelle ihr Lebensdauerende erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen

Erstinbetriebnahme

Leuchte und Lieferumfang prüfen

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Wenn Sie die Verpackung unvorsichtig mit einem scharfen Messer oder anderen spitzen Gegenständen öffnen, kann die Leuchte schnell beschädigt werden.

- Gehen Sie beim Öffnen sehr vorsichtig vor.

1. Nehmen Sie die Leuchte aus der Verpackung.
2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe **Abb. A**).
3. Prüfen Sie, ob die Leuchte oder die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie die Leuchte nicht. Wenden Sie sich über die auf der Garantiekarte angegebene Serviceadresse an den Hersteller.

Montage

46788:

1. Stecken Sie den Leuchtenstab auf den Leuchtenfuß **8**.
2. Fixieren Sie beides mit den mitgelieferten Schrauben **10** (siehe **Abb. B**).

46789/46790:

1. Stecken Sie den Leuchtenstab auf den Leuchtenfuß **8**.
2. Fixieren Sie beides mit den mitgelieferten Madenschrauben **11** und dem Inbusschlüssel **9** (siehe **Abb. C**).

Leuchte in Betrieb nehmen

1. Wählen Sie einen geeigneten Aufstellort für die Leuchte aus, z.B. eine Tischplatte. Die Fläche sollte eben und flach sein (keine Rohre oder ähnliches), achten Sie auch darauf, dass niemand versehentlich über das Netzkabel stolpern kann.
 2. Verbinden Sie nun das Netzteil **2** mit der Leuchte und stecken Sie den Netzstecker in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose.
 3. Durch kurzen Druck auf den AN/AUS-Schalter **5** können Sie nun die Leuchte ein- und ausschalten.
 4. Kurzes Drücken der Umschalttaste **6** zum Ändern der Farbtemperatur. Gleiten Sie mit dem Finger über die Dimmertaste **7** um die Leuchte zu dimmen. Memory-Funktion: Nach Ausschalten der Leuchte und erneutem Einschalten bleibt die zuletzt gewählte Einstellung erhalten.
- 46788: Längeres Drücken der Umschalttaste **6** schaltet die Leuchte nach 90 Sekunden aus.
- 46789/46790: Längeres Drücken des An/Aus-Schalters **5** schaltet die Leuchte nach 90 Sekunden aus.

Reinigung

⚠️ WARNUNG!

Verbrennungsgefahr!

Die Leuchte wird während des Betriebs heiß.

- Lassen Sie die Leuchte vor jeder Reinigung vollständig abkühlen.

HINWEIS!

Kurzschlussgefahr!

In das Gehäuse eingedrungenes Wasser oder andere Flüssigkeiten können einen Kurzschluss verursachen.

- Tauchen Sie die Leuchte niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Gehäuse gelangen.

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit der Leuchte kann zu Beschädigungen der Leuchte führen.

- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, Metallschwämme und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.
- Geben Sie die Leuchte keinesfalls in

die Spülmaschine. Sie würden sie dadurch zerstören.

1. Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker aus der Steckdose.
2. Lassen Sie die Leuchte vollständig abkühlen.
3. Wischen Sie die Leuchte mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab. Lassen Sie alle Teile danach vollständig trocknen.

Aufbewahrung

Alle Teile müssen vor dem Aufbewahren vollkommen trocken sein.

- Bewahren Sie die Leuchte stets an einem trockenen Ort auf.
- Schützen Sie die Leuchte vor direkter Sonneneinstrahlung.
- Lagern Sie die Leuchte für Kinder unzugänglich, sicher verschlossen und bei einer Lagertemperatur zwischen +5 °C und +20 °C (Zimmertemperatur).

Konformitätserklärung

Die EU-Konformitätserklärung kann unter der in der beiliegenden Garantiekarte angeführten Adresse angefordert werden.

Entsorgung



Verpackung entsorgen

Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Papp- und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoffsammlung.

Leuchte entsorgen

(Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen)

Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Sollte die Leuchte einmal nicht mehr benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll, z. B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/ seines Stadtteils, abzugeben.

Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt vermieden werden. Deswegen sind Elektrogeräte mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet.

Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, das entsprechende Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben.

Händler von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von min. 400 qm sowie Lebensmittelhändler mit einer Verkaufsfläche von min. 800 qm, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind außerdem verpflichtet, Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer als 25 cm sind.

Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben. Sofern dies ohne Zerstörung des Altgerätes möglich ist, entnehmen Sie die alten Batterien oder Akkus sowie Lampen bevor Sie das Altgerät zur Entsorgung zurückgeben und führen Sie sie einer separaten Sammlung zu. Bei fest verbauten Akkus ist bei der Entsorgung darauf hinzuweisen, dass das Gerät einen Akku enthält. Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Technische Daten

Modell:	46788	46789	46790
Eingangsspannung Netzteil:	220-240 V ~ 50/60 Hz		
Ausgangsspannung Netzteil:	5V ===		
Eingangsspannung Leuchte:	5V ===		
Leistung:	10 W	6 W	6 W
Lichtstrom Lichtquelle:	550 lm	360 lm	360 lm
Farbtemperatur:	2700 K / 4000 K / 6500 K		
Schutzklasse Netzteil:	II		
Schutzklasse Leuchte:	III		
Artikelnummer:	829971		

Abmessungen:	Leuchtenfuß	Leuchtenkopf	Gesamthöhe
46788	Ø178 x 19 mm	182 x 92 mm	789 mm
46789/46790	Ø178 x 19 mm	Ø96 x 88 mm	1000 mm

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse G.

Contenu de livraison pièces de l'appareil

- 1 Luminaire
- 2 Bloc d'alimentation
- 3 Câble USB
- 4 Bras pivotant
- 5 Interrupteur marche/arrêt
- 6 Bouton de commutation
- 7 Variateur de lumière
- 8 Pied du luminaire
- 9 Clé Allen
- 10 Vis
- 11 Vis sans tête

Généralités

Lire et conserver le mode d'emploi

Ce mode d'emploi fait partie intégrante de cette lampe de table à LED (simplement appelée « luminaire » dans le reste du document). Il contient des informations importantes concernant la mise en service et l'utilisation. Avant d'utiliser la lampe, veuillez lire soigneusement le mode d'emploi, en particulier les consignes de sécurité. Le non-respect de ce mode d'emploi peut entraîner de graves blessures et endommager la lampe. Le mode d'emploi s'appuie sur les normes et règles en vigueur dans l'Union européenne. À l'étranger, respectez également les directives et lois propres à votre pays. Conservez le mode d'emploi afin de pouvoir vous y référer ultérieurement. Si la lampe est transmise à des tiers, joignez-leur impérativement ce mode d'emploi.

Légende

Les symboles et mots de signalisation suivants sont utilisés dans ce mode d'emploi, sur le luminaire ou sur l'emballage.

⚠️ AVERTISSEMENT!

Ce symbole/mot de signalisation désigne un niveau de danger moyen qui, s'il n'est pas écarté, peut conduire à des blessures graves voire mortelles.

AVIS!

Ce mot de signalisation met en garde concernant d'éventuels dommages matériels.

- Ce symbole fournit des informations complémentaires utiles concernant l'utilisation.
- Possibilité de gradation.
- Le luminaire ne peut pas être réglé avec un variateur traditionnel.
- Les produits repérés par ce symbole correspondent à l'indice de protection III.
- Les produits repérés par ce symbole correspondent à l'indice de protection II.
- Ce symbole indique que vous ne pouvez utiliser le luminaire qu'à l'intérieur.
- Déclaration de conformité (voir le chapitre « Déclaration de conformité »): Ce symbole identifie les produits qui respectent toutes les dispositions de l'espace économique européen.

Déclaration de conformité (voir le chapitre « Déclaration de conformité »): Ce symbole identifie les produits qui respectent toutes les dispositions de l'espace économique européen.

La source lumineuse du produit environnant ne peut pas être remplacée par l'utilisateur.

Le luminaire peut être orienté.

Courant continu

Courant alternatif

Bloc d'alimentation.

Sécurité

Utilisation conforme

La lampe a été conçue exclusivement pour éclairer des espaces intérieurs. Elle est uniquement destinée aux particuliers et ne convient pas à un usage commercial.

N'utilisez le luminaire que conformément au présent mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme étant non conforme et peut conduire à des dommages matériels.

Le fabricant ou détaillant décline toute responsabilité quant aux dommages dus à une utilisation non conforme ou incorrecte.

Consignes de sécurité

⚠️ AVERTISSEMENT!

Risque de choc électrique !

Toute installation électrique erronée ou tension réseau trop importante peut conduire à un choc électrique.

- Le bloc d'alimentation utilisé doit fournir une basse tension de sécurité (SELV).
- Vous ne devez raccorder le luminaire que si la tension réseau de la prise correspond aux indications figurant sur la plaque signalétique.
- Raccordez la lampe uniquement à une prise parfaitement accessible afin de pouvoir la débrancher rapidement du secteur en cas de dysfonctionnement.
- N'utilisez pas la lampe si elle présente des dommages visibles ou si le câble ou le connecteur secteur est défectueux.
- Si le câble secteur de la lampe est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou son service après-vente, ou encore par une personne présentant une qualification comparable afin d'éviter tout danger.
- N'ouvrez pas le boîtier : seuls des spécialistes en réparation sont habilités à le faire. À ce sujet, adressez-vous à un atelier spécialisé.
- Toute réparation effectuée de sa propre initiative, tout raccordement non conforme ou utilisation incorrecte est exclu des droits à responsabilité et à garantie.
- Seules des pièces détachées correspondant à l'appareil d'origine pourront être utilisées lors de réparations. Ce luminaire présente des pièces électriques et mécaniques indispensables à la protection contre certaines sources de danger.
- N'utilisez pas le luminaire avec une minuterie externe ou un système de commande à distance distinct.
- N'immergez ni la barre lumineuse, ni le câble ou le connecteur secteur dans l'eau, ni dans aucun autre liquide.
- Ne saisissez jamais le connecteur avec des mains humides.
- Ne débranchez jamais le connecteur en tirant sur son câble. Saisissez directement le connecteur.
- N'utilisez jamais le câble secteur comme poignée de transport.
- Tenez la barre lumineuse, le connecteur et le câble secteur à distance des flammes nues et surfaces brûlantes.
- Posez le câble secteur de manière à ce qu'il ne risque pas de faire chuter qui que ce soit.
- Posez le câble secteur sans qu'il ne soit coudé. Il ne doit pas non plus passer sur des arêtes coupantes.
- Utilisez le luminaire uniquement en intérieur. N'utilisez jamais le luminaire en milieu humide.
- Lorsque vous stockez le luminaire, celui-ci ne doit pas pouvoir tomber dans une baignoire ou un lavabo.
- Ne saisissez jamais un appareil électrique qui est tombé dans l'eau. Dans ce cas, débranchez immédiatement le connecteur.
- Lorsque vous n'utilisez pas la lampe, que vous la nettoyez ou qu'un dysfonctionnement se produit, arrêtez toujours la lampe et débranchez le connecteur de la prise.

⚠️ AVERTISSEMENT!

Dangers pour les enfants et les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont diminuées (par exemple, partiellement handicapées, âgées dont les capacités physiques et

mentales sono limitées) ou dangers liés à un manque d'expérience et de connaissances (par exemple, adolescents).

– Ce luminaire peut être utilisé par des enfants à partir de huit ans, ainsi que par des personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales diminuées, ou un manque d’expérience et de connaissances si elles sont sous surveillance ou ont été informées concernant l’utilisation sûre du luminaire et les dangers qui en résultent. Les enfants ne doivent pas jouer avec le luminaire. Le nettoyage et l’entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

– Tenez les enfants de moins de huit ans éloignés du luminaire et de son câble di raccordo-ment.

– Ne laissez pas les enfants jouer avec le film d’emballage. En jouant, les enfants peuvent se retrouver coincés et s’étouffer.

AVIS!

Risque d'endommagement !

Toute manipulation incorretta del luminaire peut provoquer des dommages.

- Posez le câble secteur de manière à ce qu’il ne soit pas in contatto avec les pièces brûlantes.
- N'exposez jamais le luminaire à une température élevée (chauffage, etc.) ou aux intempéries (pluie, etc.).
- Ne versez jamais de liquido dans le luminaire.
- Lorsque vous nettoyez le luminaire, ne le plongez jamais dans l'eau et n'utilisez pas de nettoyeur à vapore. Le luminaire rischerebbe sinon d’être endommagé.
- Ne lavez jamais le luminaire au lave-linge. Vous risqueriez de le détruire.
- N'utilisez pas le luminaire si ses componenti in plastica présentent des brèches ou des fentes, ou s'ils se sont déformés. Ne remplacez les componenti endommagés que par des pièces de rechange d'origine adaptées.

Mise en service initiale

Vérifier le luminaire et le contenu de l'emballage

AVIS!

Risque d'endommagement !

Si vous ouvrez l’emballage de manière négligente au moyen d’une lame acérée ou d’objets pointus, la lampe risque d’être endommagée rapidement.

- À l’ouverture, faites très attention.
- 1. Sortez le luminaire di son emballage.
- 2. Vérifiez si la livraison est complète (voir **fig. A**).
- 3. Vérifiez si le luminaire ou ses différentes pièces présentent des dommages. Si tel est le cas, n'utilisez pas le luminaire. Veuillez contacter le fabricant à l'adresse indiquée sur la carte de garantie.

Montage

46788:

- Placez la tige du luminaire sur le pied du luminaire **(8)**.
- Fixez les deux avec les vis **(10)** fournies (voir **Fig. B**).

46789/46790:

- Placez la tige del luminaire sur le pied del luminaire **(8)**.
- Fixez les deux avec les vis sans tête **(11)** et la clé Allen **(9)** (voir **Fig. C**).

Mettre le luminaire en service

- Choisissez un emplacement approprié pour le luminaire, par exemple un plateau di table. La surface doit être plane et plate (pas di tuyaux ou autres), veillez également à ce que personne ne puisse trébucher par inadvertance sur le câble d'alimentation.
- Reliez maintenant le bloc d'alimentation **(2)** au luminaire et branchez la fiche d'alimentation dans une prise di courant correctement installée.
- Une courte pression sur l'interrupteur MARCHE/ARRÊT **(5)** permet maintenant d'allumer ou d'éteindre le luminaire.
- Appuyer brièvement sur la touche di commutation **(6)** zpour modifier la température di couleur. Glisser le doigt sur le bouton di variation **(7)** pour faire varier l'intensité del luminaire. Fonction mémoire : après avoir éteint le luminaire et l'avoir rallumé, le dernier réglage sélectionné est conservé. 46788 : Une pression prolongée sur le bouton di commutation **(6)** éteint le luminaire au bout di 90 secondes. 46789/46790 : Une pression prolongée sur le bouton marche/arrêt **(5)** éteint le luminaire au bout di 90 secondes.

Nettoyage

 AVERTISSEMENT!

Risque di brûlures !

Pendant qu'elle fonctionne, la lampe s'échauffe.

– Laissez complètement refroidir la lampe avant le nettoyage.

AVIS!

Risque di courts-circuits !

L'eau ou tout autre liquide s'infiltrant dans le boîtier peut provoquer un court-circuit.

- N’immergez jamais la lampe, ni dans l'eau, ni dans aucun autre liquide.
- Veillez à ce que ni de l'eau, ni un autre liquido ne pénètre dans le boîtier.

AVIS!

Risque d'endommagement !

Toute manipulation incorretta del luminaire peut provoquer des dommages.

- N'utilisez ni produit di nettoyage aggressif, ni brosse aux poils métalliques ou nylon, ni objets di nettoyage pointus ou métalliques, du type lames, éponges métalliques et équivalent. Ceux-ci risqueraient d'endommager les surfaces.
- Ne lavez jamais le luminaire au lave-linge. Vous risqueriez di le détruire.

- Avant le nettoyage, débranchez le connecteur di la prise.
- Laissez complètement refroidir l'éclairage.
- Essuyez le luminaire avec un chiffon légèrement humide. Laissez ensuite tous les éléments sécher complètement.

Conservation

Toutes les pièces doivent être bien sèches avant conservation.

- Rangez toujours la lampe dans un endroit sec.
- Protégez la lampe contre les rayons directs di soleil.
- Stockez la lampe dans un endroit inaccessible pour les enfants et fermé, et à une température di stockage entre +5 °C et +20 °C (température di chambre).

Caractéristiques techniques

Modèle :	46788	46789	46790
Tension d'entrée du bloc d'alimentation :	220-240 V ~ / 50/60 Hz		
Tension di sortie du bloc d'alimentation :	5V ⎓		
Tension d'entrée del luminaire :	5V ⎓		
Puissance :	10 W	6 W	6 W
Intensité lumineuse di la source :	550 lm	360 lm	360 lm
Température di couleur :	2700 K / 4000 K / 6500 K		
Indice di protection del bloc d'alimentation :	II		
Indice di protection del luminaire :	III		
Référence :	829971		

	Pied del luminaire	Tête del luminaire	Hauteur totale
46788	Ø178 x 19 mm	182 x 92 mm	789 mm
46789/46790	Ø178 x 19 mm	Ø96 x 88 mm	1000 mm

Ce produit contient une source lumineuse di la classe di rendement énergétique G.

Déclaration di conformité

CE La déclaration di conformité UE peut être demandée à l'adresse indiquée sur la carte di garantie jointe.

Élimination

Élimination di l'emballage

Éliminez l'emballage en respectant les règles di tri sélectif. Confiez le papier et le carton à un centre di collecte des papiers usagés et des films.

Élimination del luminaire

(Applicable au sein di l'Union européenne et des autres États européens disposant di systèmes di tri di matériaux).

Les anciens appareils ne doivent pas être éliminés en tant qu'ordures ménagères !

 Si le luminaire ne peut plus être utilisé, chaque utilisateur est tenu par la loi di s'abstenir di jeter l'appareil usagé avec les ordures ménagères et di le confier au centre di collecte di sa commune/son quartier. L'appareil usagé sera ainsi correctement recyclé et ne nuira pas à l'environnement. C'est la raison pour laquelle les appareils électriques sont signalés par le symbole illustré ici.

Lorsque vous achetez un nouvel appareil, vous avez le droit di rapporter l'ancien appareil correspondant à votre revendeur. Les distributeurs d'équipements électriques et électroniques disposant d'une surface di vente d'au moins 400 m² et les commerces alimentaires disposant d'une surface di vente d'au moins 800 m² qui vendent régulièrement des équipements électriques et électroniques sont en outre tenus di reprendre gratuitement les appareils usagés, même sans achat d'un nouvel appareil, si aucune dimension di l'appareil usagé ne dépasse 25 cm.

Si votre appareil usagé contient des données à caractère personnel, vous êtes responsable di leur suppression avant di le retourner. Si cela est possible sans détruire l'appareil usagé, retirez les piles ou les accumulateurs usagés ainsi que les lampes avant di retourner l'appareil usagé pour élimination et mettez-les dans une collecte séparée. En cas d'accumulateurs fixes, il convient d'indiquer lors di l'élimination que l'appareil contient un accumulateur. Pour connaître les autres possibilités d'élimination di produit usagé, contactez votre administration communale ou municipale.

Contenuto di parti dell'apparecchio

- Apparecchio
- Unità di alimentazione
- Cavo USB
- Braccio girevole
- Interruttore On/Off
- Pulsante di commutazione
- Dimmer
- Base della lampada
- Chiave a brugola
- Viti
- Viti a testa cilindrica

Informazioni generali

Leggere e conservare le istruzioni per l'uso

 Le presenti istruzioni per l'uso costituiscono parte integrante della lampada da tavolo LED (di seguito „lampada“). Contengono informazioni importanti

per la messa in funzione e l'utilizzo del prodotto. Leggere con attenzione le istruzioni per l'uso, in particolare le indicazioni di sicurezza, prima di utilizzare la lampada. L'inosservanza delle presenti istruzioni per l'uso può comportare gravi lesioni e danni alla lampada. Le istruzioni per l'uso sono redatte in base alle norme e alle direttive in vigore nell'Unione Europea. All'estero, attenersi anche alle direttive e alle leggi nazionali vigenti. Conservare le istruzioni per l'uso a scopo di utilizzo successivo. Se si trasferisce la lampada a terze parti, consegnare anche le presenti istruzioni per l'uso.

Spiegazione dei simboli

All'interno delle presenti istruzioni per l'uso, sulla lampada o sull'imballaggio, si utilizzano i seguenti simboli e le seguenti diciture segnaletiche.

 AVVERTIMENTO!
--

Questo simbolo/ Questa dicitura di segnalazione contraddistingue un potenziale pericolo a medio grado di rischio che, se non evitato, può comportare gravi lesioni, persino mortali.

AVVERTENZA!

Questa dicitura di segnalazione indica la possibilità di danni materiali.

	Questo simbolo indica informazioni aggiuntive importanti per l'uso.
	Dimmerabilità.
	La lampada non è regolabile con un dimmer tradizionale.
	Questo simbolo classifica la lampada come dispositivo appartenente alla classe di protezione III.
	Questo simbolo classifica la lampada come dispositivo appartenente alla classe di protezione II.
	Questo simbolo indica che la lampada può essere utilizzata solo in ambienti chiusi.
	Il simbolo „GS“ è l'acronimo tedesco per „sicurezza verificata“. I prodotti contrassegnati con questa sigla sono conformi ai requisiti della legge tedesca sulla sicurezza del prodotto (ProdSG).

 
--

Dichiarazione di conformità (vedere capitolo „Dichiarazione di conformità“): I prodotti contrassegnati con questo simbolo soddisfano tutte le disposizioni comunitarie da applicare nell'area Euro.

  La sorgente luminosa del prodotto circostante non possono essere sostituiti dall'utente.

 La lampada può essere orientata.

 Corrente continua.
 Corrente alternata.
 Unità di alimentazione

Sicurezza

Utilizzo conforme alla destinazione d'uso

La lampada è stata sviluppata esclusivamente per l'installazione permanente all'interno. È stata concepita esclusivamente per un uso privato e non è adatta all'impiego in ambito industriale. Utilizzare la lampada solo nel modo descritto all'interno di queste istruzioni per l'uso. Ogni

utilizzo diverso è da considerarsi come non conforme alla destinazione d'uso e può comportare danni materiali.

Il produttore o il rivenditore non si assume alcuna responsabilità per danni derivanti da un utilizzo improprio o non conforme alla destinazione d'uso.

Indicazioni di sicurezza

 AVVERTIMENTO!
--

Pericolo di scariche elettriche!

Un'installazione elettrica scorretta o una tensione di rete eccessiva possono provocare delle scosse elettriche.

- L'alimentatore utilizzato deve essere predisposto con una bassissima tensione di sicurezza (SELV).
- Collegare la lampada solo se la tensione di rete della presa coincide con quanto riportato sulla targhetta identificativa.
- Collegare la lampada solo ad una presa facilmente accessibile, in modo che possa essere scollegata rapidamente dalla rete elettrica in caso di guasto.
- Non utilizzare la lampada qualora presenti danni evidenti o nel caso in cui il cavo di rete e/o la spina di rete siano difettosi.
- In caso di cavo di alimentazione della lampada eventualmente danneggiato, deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio clienti o da una persona con qualifiche analoga per evitare pericoli.
- Non aprire l'alloggiamento, ma affidare la riparazione a personale specializzato. Rivolgersi a tale proposito a un'officina specializzata.
- In caso di riparazioni eseguite in modo arbitrario, collegamento improprio o comando errato, si esclude qualsiasi responsabilità e rivendicazione di garanzia.
- Quando si esegue una riparazione possono essere usati solo componenti con caratteristiche analoghe a quelle dell'apparecchio originale. All'interno di questa lampada sono presenti componenti elettrici e meccanici indispensabili per la protezione contro possibili fonti di pericolo.
- Non azionare la lampada con un timer esterno o utilizzando un sistema di comando a distanza separato.
- Non immergere né la lampada né il cavo di rete o la spina in acqua o in altri liquidi.
- Non toccare mai la spina di rete con le mani umide.
- Non staccare mai la spina dalla presa tirando sul cavo di rete, ma afferrare sempre la spina di rete stessa.
- Non utilizzare mai il cavo di rete come impugnatura per il trasporto.
- Tenere la lampada, la spina di rete e il cavo di rete lontani da fiamme libere e da superfici calde.
- Disporre il cavo di rete in modo che non ci sia rischio di inciampare.
- Non piegare il cavo di rete e non posizionarlo sopraa bordi affilati.
- Utilizzare la lampada solo in ambienti interni. Non utilizzare la lampada in ambienti umidi.
- Non conservare mai la lampada in una maniera taleche possa cadere in una vasca o in un lavandino.
- Non prendere mai in mano uno strumento elettrico,se questo è caduto nell'acqua. In un caso simile,estrarre subito la spina di rete.
- In caso di inutilizzo della lampada, quando si pulisce o se si presenta un guasto, disattivare sempre la lampada e scollegare la spina dalla presa.

 AVVERTIMENTO!
--

Pericoli per i bambini e per persone con facoltà fisiche, psichiche o mentali ridotte (ad esempio persone parzialmente invalide, anziani con facoltà psichiche e mentali limitate) o persone che manchino di competenze ed esperienza (ad esempio bambini grandi).

- La lampada può essere utilizzata da bambini a partire da otto anni di età, nonché da persone con facoltà fisiche, psichiche e mentali ridotte o che manchino di esperienza e competenze specifiche in merito al suo uso, nel caso siano sorvegliate o abbiano ricevuto un'adeguata formazione in merito all'uso della lampada e dei pericoli che possono derivarne. I bambini non devono giocare con la lampada. La pulizia e la manutenzione operativa non possono essere eseguite da bambini senza un'adeguata sorveglianza.
- Tenere i bambini di età inferiore a otto anni lontani dalla lampada e dal cavo di collegamento.
- Non lasciare che i bambini giochino con la pellicola d'imballaggio. I bambini possono rimanere incastretti mentre giocano e soffocare.

AVVERTENZA!

Pericolo di danni!

In caso di utilizzo improprio della lampada, possono presentarsi danni al prodotto.

- Non esporre mai la lampada a temperature elevate (riscaldamento, ecc.) o ad agenti atmosferici (pioggia, ecc.).
- Non riempire mai di liquido la lampada.
- Non immergere mai la lampada in acqua per la pulizia e non utilizzare per la pulizia pulitori a vapore. Contravvenendo a queste indicazioni, la lampada potrebbe subire dei danni.
- Non inserire in nessun caso la lampada in lavastoviglie. Subirebbe danni irreversibili.
- Non utilizzare più la lampada se i componenti in plastica presentano crepe o incrinature o se sono deformati. Sostituire i componenti danneggiati solo con ricambi originali adatti.
- La sorgente luminosa e il dispositivo di comando del prodotto circostante non possono essere sostituiti dall'utente. Sostituzione solo da parte di enti autorizzati!
- La sorgente luminosa e il dispositivo di comando del prodotto circostante non possono essere sostituiti dall'utente.

Prima messa in funzione

Controllare la lampada e l'oggetto della fornitura

AVVERTENZA!

Pericolo di danni!

Se si apre l'imballaggio senza prestare attenzione utilizzando un coltello affilato o altri oggetti appuntiti, la lampada può risultarne danneggiata.

- Procedere con molta cautela all'apertura.
- Estrarre la lampada dall'imballaggio.
- 5. Controllare se la fornitura è completa (vedi **fig. A**).
- 6. Controllare se la lampada o le singole parti sono danneggiate. In tal caso, non utilizzare la lampada. Contattare il produttore tramite l'indirizzo di assistenza indicato sulla scheda di garanzia.

Montaggio

46788:

- Spingere l'asta della lampada sulla base della lampada **(8)**.
- Fissare entrambi con le viti **(10)** in dotazione (vedi **Fig. B**).

46789/46790:

- Spingere l'asta della lampada sulla base della lampada **(8)**.
- Fissare entrambi con le viti di fissaggio in dotazione **(11)** e la chiave a brugola **(9)** (vedi **Fig. C**).

Mettere in funzione l'apparecchio

- Scegliere una posizione adeguata per l'apparecchio, ad esempio il piano di un tavolo. La superficie deve essere piana e livellata (senza tubi o simili); assicurarsi inoltre che nessuno possa accidentalmente inciampare nel cavo di alimentazione.
- Collegare ora l'alimentatore **(2)** alla lampada e inserire la spina di rete in una presa di corrente correttamente installata.
- Premendo brevemente l'interruttore ON/OFF **(5)**, è possibile accendere e spegnere la lampada.
- Premere brevemente il pulsante a levetta **(6)** per modificare la temperatura di colore. Far scorrere il dito sul tasto dimmer **(7)** per dimmerare l'apparecchio. Funzione di memoria: dopo aver spento e ri-accesso la lampada, viene mantenuta l'ultima impostazione selezionata. 46788: Premendo più a lungo il pulsante a levetta **(6)**, la luce si spegne dopo 90 secondi. 46789/46790: La pressione prolungata dell'interruttore on/off **(5)** spegne la lampada dopo 90 secondi.

Pulizia

 AVVERTIMENTO!
--

Rischio di ustioni!

La lampada si surriscalda durante il funzionamento.

- Lasciare sempre raffreddare completamente la lampada prima di pulirla.

AVVERTENZA!

Pericolo di cortocircuito!

L'acqua o altri liquidi penetrati nell'alloggiamento possono causare un cortocircuito.

- Non immergere mai la lampada in acqua o in altri liquidi.
- Assicurarsi che l'acqua o altri liquidi non penetrino nell'alloggiamento.

AVVERTENZA!

Pericolo di danni!

In caso di trattamento improprio della lampada, possono presentarsi danni al prodotto.

- Non utilizzare detergenti aggressivi, spazzole con setole in metallo o in nylon, né oggetti di pulizia appuntiti o metallici, quali coltelli, spugnette metalliche e simili. Questi possono rovinare le superfici.
- Non inserire in nessun caso la lampada in lavastoviglie. Subirebbe danni irreversibili.
- 1. Prima di procedere alla pulizia, scollegare la spina dalla presa di corrente.
- 2. Lasciare raffreddare completamente la lampada.
- 3. Strofinare la lampada con un panno leggermente umido. Lasciare poi che tutti i pezzi si asciughino completamente.

Conservazione

Prima della conservazione, tutti i componenti devono essere perfettamente asciutti.

- Conservare la lampada in un luogo asciutto.
- Proteggere la lampada dall'irraggiamento solare diretto.
- Conservare la lampada fuori dalla portata dei bambini, ben chiusa e ad una temperatura di conservazione compresa tra +5 °C e +20 °C (temperatura ambiente).

Dati tecnici

Modello:	46788	46789	46790
Alimentatore con tensione d'ingresso:	220-240 V ~ / 50/60 Hz		
Alimentatore con tensione di uscita:	5V ⎓		
Tensione d'ingresso lampada:	5V ⎓		
Potenza:	10 W	6 W	6 W
Corrente d'illuminazione:	550 lm	360 lm	360 lm
Temperatura di colore:	2700 K / 4000 K / 6500 K		
Classe di protezione dell'alimentatore:	II		
Classe di protezione lampada:	II		
Numero articolo:	829971		

	Base della lampada	Testa della lampada	Altezza totale
46788	Ø178 x 19 mm	182 x 92 mm	789 mm
46789/46790	Ø178 x 19 mm	Ø96 x 88 mm	1000 mm

Dichiarazione di conformità

CE La dichiarazione di conformità UE può essere richiesta all'indirizzo riportato sul libretto di garanzia in allegato.

Smaltimento

Smaltimento dell'imballaggio

 Smaltire l'imballaggio secondo la raccolta differenziata dei materiali. Mettere il cartone e gli scatoloni nel raccoglitore della carta usata, portare le pellicole presso un centro di raccolta dei materiali riciclabili.

Smaltimento della lampada

(Applicabile all'interno dell'Unione Europea e in altri stati europei con sistemi di raccolta differenziata dei materiali riciclabili)

Non smaltire i dispositivi usati insieme ai rifiuti domestici!

 In caso di cessazione definitiva di utilizzo della lampada, ogni utente è obbligato dal punto di vista legale a consegnare separatamente i dispositivi dismessi, senza gettarli